

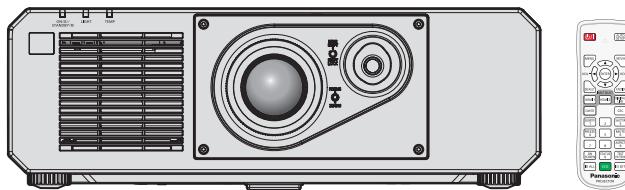
Upute za rad Osnovni vodič

Projektor DLP™

Komercijalna upotreba

Br. modela

PT-FRQ60
PT-FRQ50



Pročitati prije upotrebe

Za više informacija o ovom proizvodu, pročitajte „Upute za rad – Priručnik za funkcije”.

Za preuzimanje „Upute za rad – Priručnik za funkcije”, posjetite veb lokaciju (<https://panasonic.net/cns/projector/>).

- Na Vašem jeziku možete pronaći samo „Upute za rad – osnovni vodič” (ovaj dokument).
Za informacije, pročitajte „Upute za rad – Priručnik za funkcije” na drugim jezicima.

Hvala što ste kupili ovaj proizvod tvrtke Panasonic.

- Priručnik je zajednički za sve modele, bez obzira na nastavke ili br. modela.
B: crni model W: bijeli model
- Prije početka rada s proizvodom, molimo vas da pažljivo pročitate upute i spremite ovaj priručnik za buduću upotrebu.
- Prije upotrebe ovog proizvoda obavezno pročitajte „Prvo pročitajte ovo!”
(➔ str. od 3 do 10).



4K
PROFESSIONAL *

* Razlučivost je 3 840 x 2 160 točaka
(sa QUAD PIXEL DRIVE)

**SOLID
SHINE
LASER**

CROATIAN
DPQP1400ZC/X1

Sadržaj

Prvo pročitajte ovo! **3**

Priprema

Mjere opreza za upotrebu	13
Namijenjena upotreba proizvoda	13
Zaštitni materijal za leću	13
Mjere opreza tijekom prijevoza	13
Mjere opreza tijekom montaže	13
Mjere opreza prilikom postavljanja projektor-a	15
Sigurnost	16
Napomene za bežičnu lokalnu mrežu	16
Aplikacijski softver koji projektor podržava	17
Pohrana	17
Zbrinjavanje u otpad	17
Mjere opreza pri upotrebi	18
Dodatna oprema	19
Opcionalna dodatna oprema	19

Osnovna operacija

Uključivanje/isključivanje projektor-a	20
Uključivanje projektor-a	20
Isključivanje projektor-a	20

Prvo pročitajte ovo!

UPOZORENJE: UREĐAJ JE POTREBNO UZEMLJITI.

UPOZORENJE: Da biste spriječili štetu koja može rezultirati opasnošću od požara ili strujnog udara, nemojte izlagati uređaj kiši ili vlazi.

Uređaj nije namijenjen za upotrebu u izravnom vidnom polju na radnom mjestu vizualnog prikaza. Da biste izbjegli ometajuće odsjaje na radnom mjestu vizualnog prikaza, ovaj se uređaj ne smije postavljati u izravno vidno polje.

Oprema nije namijenjena za upotrebu na video radnoj stanici sukladno s odredbom BildscharbV.

Razina pritiska zvuka na položaju rukovoditelja jednaka je ili manja od 70 dB (A) u skladu s ISO 7779.

UPOZORENJE:

1. Uklonite utikač iz glavne utičnice kada jedinica nije u upotrebi tijekom dužeg razdoblja.
2. Da biste spriječili strujni udar, ne uklanjajte poklopac. Unutar uređaja nema dijelova koje može servisirati korisnik. Obratite se stručnom osoblju servisa.
3. Ne uklanjajte zatik za uzemljenje na utičnici. Uređaj je opremljen utičnicom s uzemljenjem s tri račve. Takva utičnica odgovara samo utičnicama s uzemljenjem. To je sigurnosna značajka. Ako ne možete umetnuti utikač u utičnicu glavnog napajanja, obratite se električaru. Ne koristite uzemljenje za druge svrhe.

UPOZORENJE:

Uređaj je usklađen s Klasom A odredbe CISPR32.

U stambenom okruženju ova oprema može uzrokovati radijsku interferenciju.

OPREZ:

Da biste osigurali trajnu sukladnost, sljedite priložene upute za instalaciju. To uključuje upotrebu isporučenog napajачkog kabela i zaštićenih kabela sučelja za spajanje računala ili perifernih uređaja. Isto tako, sve neovlaštene promjene ili izmjene ovog uređaja mogu poništiti korisnikovu mogućnost rada na uređaju.

Uređaj je namijenjen za projekciju slika na zaslon itd. i nije namijenjen za upotrebu kao unutarnje osvjetljenje u kućanstvima.

Direktiva 2009/125/EC

UPOZORENJE: DA BI SE SMANJIO RIZIK OD POŽARA ILI ELEKTRIČNOG UDARA, PROIZVOD NEMOJTE IZLAGATI KIŠI ILI VLAZI.

UPOZORENJE: OPASNOST OD STRUJNOG UDARA. NE OTVARATI.



Indikacija na projektoru



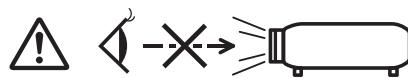
Simbol munje sa strelicom unutar jednakostraničnog trokuta treba upozoriti korisnika na prisutnost neizoliranog „opasnog napona“ unutar kućišta uređaja koji može biti dovoljne jačine da predstavlja rizik od strujnog udara.



Uskličnik unutar jednakostraničnog trokuta treba upozoriti korisnika na prisutnost važnih uputa o radu i održavanju (servisiranju) u priručnicima koji su isporučeni uz proizvod.

Prvo pročitajte ovo!

UPOZORENJE: Ne gledajte u svjetlo koje emitira leća dok je projektor u upotrebi.
Kao i kod svih izvora svjetlosti, ne gledajte u izravnu svjetlosnu zraku, RG2 IEC 62471-5:2015.

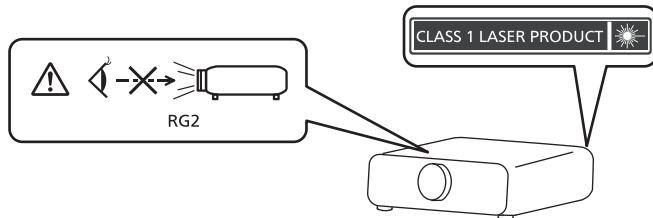


RG2

Indikacija na projektoru

Obavijest na laseru

Ovaj projektor je laserski proizvod Klase 1 koji je sukladan sa standardom IEC/EN 60825-1:2014.



OPREZ: Korištenje kontrola ili podešenja, ili izvođenje postupaka drugačijih od ovdje navedenih može rezultirati u izlaganju opasnom zračenju.

Proizvodi: Panasonic Connect Co., Ltd.

4-1-62 Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan

Uvoznik: Panasonic Connect Europe GmbH

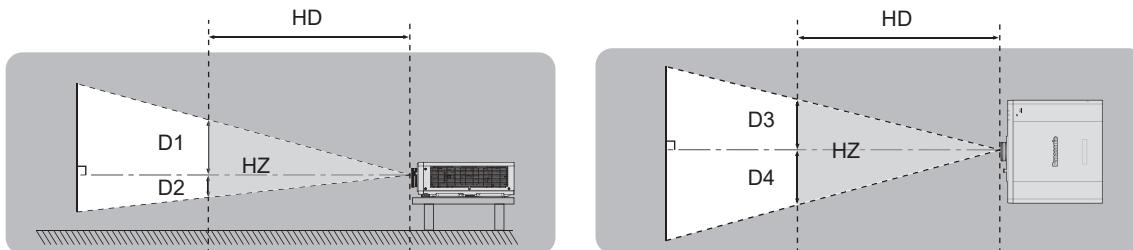
Ovlašteni zastupnik u EU-u: Panasonic Testing Centre

Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Njemačka

■ Udaljenost od opasnosti (IEC 62471-5:2015)

Udaljenost od površine projekcije leće pri kojoj emisija doseže granicu pristupne emisije (AEL) grupe rizika 2 poznat je kao udaljenosti opasnosti HD ili sigurnosna udaljenost. Područje u kojem emisija premašuje granicu pristupne emisije rizične skupine 2 naziva se zona opasnosti (HZ).

Unutar zone opasnosti, nemojte nikada gledati u svjetlo projicirano s projektorom. Oči se mogu oštetiti izravnim zračenjem čak i kada gledate u svjetlo samo na trenutak. Ako ste izvan zone opasnosti, smatra se da je sigurno u svim okolnostima osim kada namjerno zurite u svjetlo projicirano s projektorom.



■ Rizična skupina

Projektor je kategoriziran kao grupa rizika 2 kada je udaljenost rizika 1 m (39-3/8") ili manje. Kategorizira se kao rizična skupina 3 kada je udaljenost od opasnosti veća od 1 m (39-3/8"), a koristi se za profesionalnu, a ne kućnu upotrebu.

U slučaju rizične skupine 3 postoji mogućnost oštećenja očiju izranvim zračenjem kada gledate u projekcijsko svjetlo unuta zone opasnosti čak i nakratko.

U slučaju rizične skupine 2 moguća je sigurna uporaba bez oštećenja očiju u svim okolnostima osim namjernog zurenja u svjetlo projicirano s projektorom.

Ovaj projektor kategoriziran je skupina rizika 2.

UPOZORENJE:

■ NAPAJANJE

Zidna utičnica ili sklopka montirat će se pokraj opreme i mora biti lako dostupna u slučaju nastanka problema. Ako dođe do sljedećih problema, odmah prekinite napajanje.

Neprekidna upotreba projektoru u tim uvjetima rezultirat će požarom ili strujnim udarom ili će uzrokovati oštećenje vida.

- Ako u projektor dospiju strani predmeti ili voda, prekinite napajanje.
 - Ako projektor padne ili dođe do loma kućišta, prekinite napajanje.
 - Ako primijetite dim, neobične mirise ili buku iz projektoru, prekinite napajanje.
- Kontaktirajte ovlašteni servisni centar radi popravaka, ne pokušavajte sami popraviti projektor.

Tijekom grmljavine ne dodirujte projektor ili kabel.

Može doći do strujnog udara.

Nemojte napraviti nešto što bi moglo oštetiti napajački kabel ili utikač.

Ako se koristi oštećeni napajački kabel, mogu nastati strujni udari, kratki spojevi ili požar.

- Nemojte oštetiti napajački kabel, mijenjati ga, postavljati ga pokraj zagrijanih objekata, pretjerano ga savijati, zavrtati, postavljati teške predmete na njega ili ga zamotati u snop.
- Zatražite ovlašteni servisni centar da provede potrebne popravke na napajačkom kabelu.

Ne upotrebljavajte ništa osim priloženog napajačkog kabela.

Ako ne postupite na taj način, prouzročit ćete strujne udare ili požar. Imajte na umu da ako ne upotrijebite priloženi napajački kabel kako biste uzemljili uređaj na strani utičnice, možete uzrokovati strujne udare.

U potpunosti umetnite utikač u zidnu utičnicu i priključak napajanja u terminal projektoru.

Ako utikač nije pravilno umetnut, doći će do strujnih udara ili pregrijavanja.

- Ne upotrebljavajte utikače koji su oštećeni ili zidne utičnice koje nisu čvrsto pričvršćene na zid.

Ne rukujte utikačem i priključkom napajanja vlažnim rukama.

Ako ne postupite na taj način, prouzročit ćete strujne udare.

Nemojte preopteretiti zidnu utičnicu.

Ako je napajanje preopterećeno (npr. zbog primjene previše prilagodnika), može doći do pregrijavanja, što će prouzročiti vatru.

Redovito čistite utikač kako ga ne bi prekrila prašina.

Ako to ne učinite, doći će do požara.

- Ako se na utikaču nataloži prašina, zbog nastale vlage može doći do oštećenja izolacije.
- Ako ne upotrebljavate projektor tijekom dužeg razdoblja, izvucite utikač iz zidne utičnice.

Redovito izvucite utikač iz zidne utičnice i prebrišite ga suhom tkaninom.

UPOZORENJE:

■ O UPOTREBI/MONTAŽI

Nemojte polagati projektor na mekane tkanine kao što su tepisi ili prostirke.

Ako to učinite, projektor će se pregrijati, što uzrokuje opeklina, požar ili oštećenje projekتورa.

Ne postavljajte projektor na vlažna ili prašnjava mjesta niti na mesta gdje bi projektor mogao doći u doticaj s uljnim dimom ili parom.

Upotreba projekتورa u takvим uvjetima rezultirat će požarom, strujnim udarima ili propadanjem dijelova. Ulje također može deformirati plastični dio i projektor bi mogao pasti dok je montiran na strop.

Nemojte montirati projektor na mjesto koje nije dovoljno čvrsto da podnese punu težinu projekتورa ili na površinu koja je nakošena ili nestabilna.

Ako tako ne postupite, projektor može pasti ili se prevrnuti, što može rezultirati teškom ozljedom ili štetom.

Ne postavljajte projektor na mjesto na kojem ljudi prolaze.

Ljudi se mogu spotaknuti o kabel ili udariti projektor što može uzrokovati požar, električni udar ili ozljedu.

Nemojte pokrivati otvore za ulaz/izlaz zraka ili postavljati predmete na udaljenosti manjoj od 500 mm (19-11/16") od njih.

Ako to učinite, projektor će se prijavljen, što uzrokuje požar ili oštećenje projekتورa.

- Ne postavljajte projektor na uska, slabo prozračena mjesta.
- Ne postavljajte projektor na tkaninu ili papire jer bi te materijale mogao uvući otvor za ulaz zraka.

Ne gledajte u svjetlo koje emitira leća niti nemojte svoju kožu izlagati tom svjetlu dok je projektor u upotrebi.

Ne ulazite u tok svjetla projekcije s optičkim uređajem (poput povećala ili zrcala).

Ako to učinite, može doći do opeklina ili gubitka vida.

- Leća projekتورa emitira jako svjetlo. Ne gledajte ravno u to svjetlo niti ne polažite ruke na njega.
- S naročitim oprezom spriječite da mala djeca gledaju u leću. Osim toga, isključite napajanje i isključite glavnu sklopku kada niste u blizini projekتورa.

Nikada ne pokušavajte prepraviti ili rastaviti projektor.

Visoki naponi mogu uzrokovati požar ili strujne udare.

- Za bilo kakav pregled, podešavanje i popravak obratite se ovlaštenom servisnom centru.

Ne dopustite da u projektor dospiju metalni objekti, zapaljivi objekti ili tekućine. Ne dopustite da se projektor namoči.

Ako se to dogodi, mogući su kratki spojevi ili pregrijavanje, što će rezultirati požarom, strujnim udarom ili kvarom projekتورa.

- Ne postavljajte spremnike s tekućinom ili metalnim objektima pokraj projekتورa.
- Ako u unutrašnjost projekتورa dospije tekućina, obratite se svojem trgovcu.
- Naročita pozornost potrebna je radi djece.

Upotrebljavajte nosač za pričvršćivanje na strop koji preporučuje Panasonic Connect Co., Ltd.

Upotreba drugog nosača za pričvršćivanje na strop osim navedenog uzrokovat će nezgode padanja projekتورa.

- Pričvrstite priloženi sigurnosni kabel na nosač za pričvršćivanje na strop da biste spriječili pad projekتورa.

Instalacijske radove poput montiranja projekتورa na strop mora provesti kvalificirani tehničar.

Ako se montaža pravilno ne provede i završi, može uzrokovati ozljede ili nezgode, kao što je strujni udar.

UPOZORENJE:

■ DODATNA OPREMA

Ne upotrebljavajte baterije nepravilno, niti rukujte njima nepravilno i pratite sljedeće upute.

Ako to ne učinite, moguće su opeklne, curenje baterija, pregrijavanje, eksplozija ili izbijanje požara.

- Ne upotrebljavajte neoznačene baterije.
- Ne punite suhe baterije.
- Ne rastavljajte suhe baterije.
- Ne zagrijavajte baterije niti ih polažite u vodu ili vatru.
- Ne dopustite da se + i – terminali baterija dodiruju s metalnim predmetima poput ogrlica ili kopči za kosu.
- Ne pohranjujte niti nosite baterije zajedno s metalnim predmetima.
- Pohranite baterije u plastičnu vrećicu i držite ih podalje od metalnih predmeta.
- Uvjerite se da su polariteti (+ i –) pravilni kada umećete baterije.
- Ne upotrebljavajte novu bateriju zajedno sa starom baterijom niti miješajte različite vrste baterija.
- Ne upotrebljavajte baterije na kojima je vanjski sloj kućišta uklonjen ili ne postoji.

Ako tekućina baterije curi, ne dirajte je golim rukama i po potrebi poduzmite sljedeće mjere.

- Tekućina iz baterije na vašoj koži ili odjeći može uzrokovati upalu ili ozljedu kože.
Isperite čistom vodom i odmah potražite savjet liječnika.

- Tekućina iz baterije koja dođe u doticaj s vašim očima može rezultirati gubitkom vida.
U tom slučaju ne trljajte oči. Isperite čistom vodom i odmah potražite savjet liječnika.

Držite baterije izvan dosega djece.

Slučajno gutanje vijaka može prouzročiti ozljedu.

- Ako dođe do gutanja vijka, odmah potražite savjet liječnika.

Pravovremeno uklonite istrošene baterije iz daljinskog upravljača.

- Ako ih ostavite u jedinici, moguće je istjecanje tekućine, pregrijavanje ili eksplozija baterija.

OPREZ:

■ NAPAJANJE

Kada odspajate napajački kabel, obavezno pridržavajte utikač i priključak napajanja.

Ako povučete samo napajački kabel, vod će se oštetiti, što može uzrokovati požar, kratke spojeve ili ozbiljne strujne udare.

Kada ne upotrebljavate projektor tijekom dužeg razdoblja, izvucite utikač iz zidne utičnice.

Ako to ne učinite, mogući su požar ili strujni udar.

Odskopite utikač iz zidne utičnice prije provođenja čišćenja.

Ako to ne učinite, moguć je strujni udar.

■ O UPOTREBI/MONTAŽI

Ne postavljajte teške predmete na projektor.

Ako to učinite, moguće je da će projektor postati nestabilan i pasti, što može rezultirati oštećenjem ili ozljedom. Projektor će se oštetiti ili izobličiti.

Nemojte svoju težinu stavljati na projektor.

Mogli biste pasti ili bi se projektor morao polomiti, što može uzrokovati ozljedu.

- S naročitim oprezom spriječite da mala djeca ne sjedaju i ne staju nogama na projektor.

Ne postavljajte projektor na izrazito topla mjesta.

Ako to učinite, uzrokovat ćete propadanje vanjskog kućišta ili unutarnjih dijelova, ili prouzročiti požar.

- Posebno pripazite na lokacijama izloženima izravnom svjetlu ili pokraj grijajućih tijela.

Ne instalirajte projektor na lokaciji gdje može nastati zagadjenje solju ili korozivnim plinom.

Ako to učinite, moguć je pad projektora uzrokovani korozijom. Ujedno može doći do kvara.

Nemojte stajati ispred leće dok se koristi projektor.

Ako to učinite, moguća su oštećenja i opeklane na odjeći.

- Leća projektora emitira jako svjetlo.

Nemojte postavljati predmete ispred leće dok se koristi projektor.

Ne blokirajte projekciju postavljanjem nekog predmeta na leću projektor-a.

Ako to učinite, moguć je požar, oštećenje predmeta ili kvar projektora.

- Leća projektora emitira jako svjetlo.

Slušalice, naglavne ili za umetanje u uši, nikada ne umetajte u terminal <AUDIO OUT>.

Prekomjeran pritisak zvuka iz slušalica, naglavnim ili za umetanje u uši, može uzrokovati gubitak slухa.

Uvijek odspojite sve kabele prije pomicanja projektor-a.

Pomicanje projektora s kabelima koji su još prikopčani može oštetiti kabele, što će uzrokovati požar ili strujni udar.

Kada montirate projektor na strop, pazite da se ne dodiruju vijci za montažu i napajački kabel s metalnim dijelovima u stropu.

Kontakt s metalnim dijelovima u stropu može uzrokovati strujne udare.

OPREZ:

■ DODATNA OPREMA

Kada ne upotrebljavajte projektor tijekom dužeg razdoblja, uklonite baterije iz daljinskog upravljača.

Ako to ne učinite, baterije će procuriti, pregrijati se, izbit će vatru ili će eksplodirati, što može uzrokovati požar ili onečišćenje okolnog područja.

■ ODRŽAVANJE

Zatražite upute od trgovca o čišćenju unutarnjeg dijela projektor-a svakih 20 000 sati korištenja, što je procijenjeno trajanje.

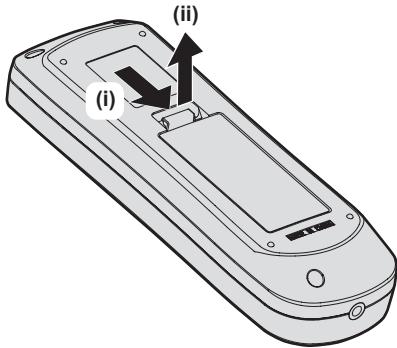
Neprekidna upotreba dok je prašina nakupljena unutar projektor-a može uzrokovati požarom.

- Upitajte svog trgovca koji su troškovi čišćenja.

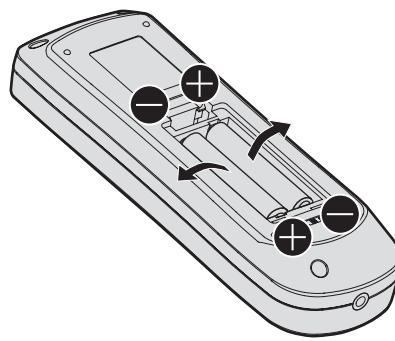
Za uklanjanje baterije

Baterija daljinskog upravljača

1. Pritisnite polugu i podignite poklopac.



2. Izvadite baterije.



■ Zaštitni znakovi

- SOLID SHINE zaštitni je znak tvrtke Panasonic Holdings Corporation.
- DLP i logotip DLP registrirani su tržišni znakovi ili tržišni znakovi tvrtke Texas Instruments.
- Uvjeti HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface (Multimedijsko sučelje visoke rezolucije) i logotip HDMI su zaštitni znakovi ili registrirani zaštitni znakovi tvrtke HDMI Licensing Administrator u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.
- PJLink™ registrirani je zaštitni znak ili zaštitni znak u postupku odobravanja u Japanu, Sjedinjenim Državama i ostalim državama i regijama.
- Crestron Connected, logotip Crestron Connected, Crestron Fusion zaštitni su znakovi ili registrirani zaštitni znakovi Crestron Electronics, Inc. u Sjedinjenim Američkim Državama i ostalim zemljama.
- Windows, Internet Explorer i Microsoft Edge registrirani su zaštitni znakovi ili zaštitni znakovi tvrtke Microsoft Corporation u Sjedinjenim Državama i drugim zemljama.
- Mac, macOS, Safari i iPhone zaštitni su znakovi tvrtke Apple Inc., registrirani u Sjedinjenim Državama i drugim zemljama.
- IOS zaštitni je znak ili registrirani zaštitni znak tvrtke Cisco u SAD-u i drugim zemljama i koristi se pod dozvolom.
- Android i Google Chrome zaštitni su znakovi tvrtke Google LLC.
- QR Code registrirani je zaštitni znak tvrtke DENSO WAVE INCORPORATED u Japanu i drugim zemljama.
- Adobe, Acrobat i Reader registrirani su zaštitni znakovi ili zaštitni znakovi tvrtke Adobe Systems Incorporated u Sjedinjenim Državama i/ili drugim zemljama.
- Pojedini fontovi koji se koriste na izbornicima na zaslonu su Ricoh bitmapni fontovi, koji su proizvedeni i prodaje ih tvrtka Ricoh Company, Ltd.
- Svi ostali nazivi, nazivi tvrtki i nazivi proizvoda spomenuti u ovom priručniku zaštitni su znakovi ili registrirani zaštitni znakovi pojedinačnih vlasnika.

Imajte na umu da simboli ® i ™ nisu navedeni u ovom priručniku.

Podaci o softveru vezano za ovaj proizvod

Proizvod je opremljen sljedećim softverom:

- (1) softverom koji je razvila tvrtka Panasonic Connect Co., Ltd. ili je razvijen za nju
- (2) softverom u vlasništvu treće strane koji je licencirala tvrtka Panasonic Connect Co., Ltd.
- (3) softverom licenciranim u okviru licence GNU General Public License, verzija 2.0 (GPL V2.0)
- (4) softverom licenciranim u okviru licence GNU LESSER General Public License, verzija 2.1 (LGPL V2.1) i/ili
- (5) softverom otvorenog koda koji nije obuhvaćen softverom licenciranim licencama GPL V2.0 i/ili LGPL V2.1.

Softver kategorije (3) - (5) distribuira se s nadom da će biti koristan, ali BEZ IKAKVOG JAMSTVA, uključujući i implicirano jamstvo UTRŽIVOSTI ili PRIKLADNOSTI ZA ODREĐENU SVRHU.

Pojedinosti za softver otvorenog koda potražite u uvjetima i odredbama njihovih licenci.

Licenca softvera otvorenog koda spremljena je u firmveru ovog proizvoda, a može se preuzeti tako da projektoru pristupite putem web-preglednika. Pojedinosti sadrže „Using the web control function“ (➔ Upute za rad – Priručnik za funkcije).

Tvrtka Panasonic Connect Co., Ltd. će najmanje tri (3) godine od datuma isporuke proizvoda bilo kojoj trećoj strani koja nam se obrati putem donjih podataka za kontakt, po cijeni koja nije veća od troškova nastalih fizičkom distribucijom izvornog koda, isporučiti strojno čitljiv primjerak odgovarajućeg izvornog koda obuhvaćenog licencom GPL V2.0, LGPL V2.1 ili drugom licencom iako nije u obvezi da to učini, a isto se odnosi i na odgovarajuću ovdje navedenu napomenu o autorskim pravima.

Podaci za kontakt: oss-cd-request@gg.jp.panasonic.com

■ Ilustracije u ovom priručniku

- Ilustracije projektoru, zaslona izbornika (OSD) i ostalih dijelova mogu se razlikovati od stvarnog proizvoda.
- Ilustracije prikazane na zaslonu računala mogu se razlikovati ovisno o vrsti računala i operativnom sustavu.
- Ilustracije projektoru sa spojenim napajačkim kabelom služe samo kao primjeri. Oblik isporučenih napajačkih kabela razlikuje se ovisno o zemlji u kojoj ste kupili proizvod.

■ Referentne stranice

- Referentne stranice u ovom priručniku navedene su kao (➔ str. 00).
- Reference na „Upute za rad – Priručnik za funkcije” naznačene su uporabom svojih naslova kao „XXXX” (➔ Upute za rad – Priručnik za funkcije).
U ovom priručniku, naslovi koji se odnose na „Upute za rad – Priručnik za funkcije” naznačeni su za uporabu u verziji na engleskom jeziku.
Za preuzimanje „Upute za rad – Priručnik za funkcije” (PDF), posjetite veb lokaciju (<https://panasonic.net/cns/projector/>).
Da biste čitali „Upute za rad – Priručnik za funkcije” (PDF), morate instalirati Adobe® Acrobat® Reader®.

■ Pojmovi

- U ovom se priručniku dodatak „Bežična jedinica daljinskog upravljača“ navodi kao „Daljinski upravljač“.

Mjere opreza za upotrebu

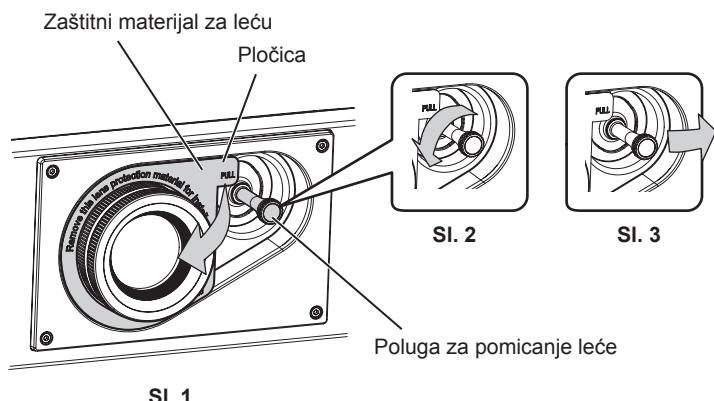
Namijenjena upotreba proizvoda

Proizvod je namijenjen za projiciranje signala nepokretnih/pokretnih slika s videoopreme i računala na zaslon.

Zaštitni materijal za leću

Zaštitni materijal za leću pričvršćen je na proizvode kada ga kupujete da bi se projekcijska leća zaštitala od vibracija tijekom transporta. Prije upotrebe zaštitite zaštitni materijal za leću.

■ Uklanjanje zaštitnog materijala za leću



- 1) Polugu za pomicanje leće pomaknite u smjeru suprotnom od kazaljke na satu pa otpustite vijak za pričvršćivanje. (Sl. 2)
- 2) Pridržite pločicu zaštitnog materijala za leću i uklonite zaštitni materijal za leću povlačenjem u smjeru strelice. (Sl. 1)
 - Pomaknite polugu za pomicanje leće udesno kada se teško uklanja zaštitni materijal za leću. (Sl. 3)

Mjere opreza tijekom prijevoza

- Kada prevozite projektor, čvrsto ga držite pri dnu i izbjegavajte prekomjerne vibracije i udare. Oni bi mogli uzrokovati oštećenje unutarnjih dijelova i rezultirati kvarovima.
- Ne prevozite projektor ako je izvučena prilagodljiva nožica. Ako to učinite, možete oštetiti prilagodljivu nožicu.
- Nemojte pomjerati ili prevoziti projektor s bežičnim modulom (br. modela: AJ-WM50E) od dodatne priložene opreme. To može oštetiti modul za bežičnu vezu.

Mjere opreza tijekom montaže

■ Ne postavljajte projektor na otvorenim prostorima.

Projektor je namijenjen samo za upotrebu u zatvorenim prostorima.

■ Ne postavljajte projektor na sljedećim lokacijama.

- Mesta na kojima nastaju vibracije i udari, poput automobila ili vozila: postavljanjem projektoru na takva mesta možete uzrokovati oštećenje unutarnjih dijelova ili kvar.
 - Lokacije u blizini mora ili gdje se može pojaviti nagrizajući plin: projektor može pasti zbog nagrizanja. Isto tako, ako ne slijedite ove upute, moguće je da će radni vijek dijelova biti kraći i da će rezultirati kvarom.
 - Pokraj otvora za izlaz zraka klimatizacijskog uređaja: ovisno o uvjetima upotrebe, prikaz bi u rijetkim slučajevima mogao varirati zbog zagrijanog zraka iz otvora za izlaz zraka te zagrijanog ili rashlađenog zraka iz klimatizacijskog uređaja. Uvjerite se da ispuh iz projektoru ili druge opreme ili zrak iz klimatizacijskog uređaja ne pušu izravno u prednji dio projektoru.
 - Mesta s oštrim promjenama temperature poput blizu postavljenih svjetala (studijskih reflektora): ako projektor postavite pokraj izvora svjetlosti, možete prouzročiti deformaciju projektoru zbog topline, što može uzrokovati kvarove.
- Pridržavajte se temperature radne okoline projektoru.
- Blizina visokonaponske mreže ili motora: njihova blizina može ometati operacije projektoru.

Mjere opreza za upotrebu

- Mjesta s visokonaponskom laserskom opremom: umjeravanje laserske zrake na površinu projekcijske leće uzrokuje oštećenje DLP čipova.

■ Ako ga trebate instalirati na strop ili slično, obratite se kvalificiranom tehničaru ili dobavljaču za postavljanje.

Da bi projektor sigurno i kvalitetno radio, konzultirajte kvalificiranog tehničara ili trgovca kada instalirate projektor na način koji nije montaža na pod ili kada montirate projektor na visoko mjesto.

■ Upitajte kvalificiranog tehničara ili trgovca da instalira kabele potrebne za DIGITAL LINK povezivanje.

Ako se značajke prijenosa kabelom ne mogu ostvariti zbog neodgovarajuće instalacije, to može utjecati na ometanje slike i zvuka.

■ Projektor možda neće raditi pravilno zbog snažnih radiovalova koje emitira stanica ili radio.

Ako postoje objekti ili oprema koji emitiraju snažne radiovalove pokraj lokacije montaže, instalirajte projektor na lokaciji dovoljno udaljenoj od izvora radiovalova. Ili, omotajte LAN kabel povezan s terminalom <DIGITAL LINK/LAN> pomoću komada metalne folije ili metalne cijevi koja je uzemljena s obje strane.

■ Prilagođavanje fokusa

Na visoku jasnoću projekcijske leće utječe toplina koja dolazi od zračenja iz izvora svjetlosti, što fokus čini nestabilnim u razdoblju neposredno nakon uključivanja napajanja. Preporučuje se da se slike neprekidno projiciraju najmanje 30 minuta prije prilagođavanja fokusa.

■ Ne montirajte projektor na nadmorskoj visini od f 4 200 m (13 780') ili višoj.

■ Ne upotrebljavajte projektor na lokaciji na kojoj sobna temperatura premašuje 45 °C (113 °F).

Upotreba projektila na lokaciji na previsokoj nadmorskoj visini ili sobnoj temperaturi može smanjiti vijek trajanja dijelova ili rezultirati kvarovima.

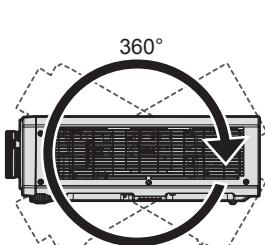
Gornje ograničenje temperature radnog okruženja varira ovisno o nadmorskoj visini.

Kad projektor koristite na nadmorskim visinama od 0 m (0') do 1 400 m (4 593'): 0 °C (32 °F) do 45 °C (113 °F)

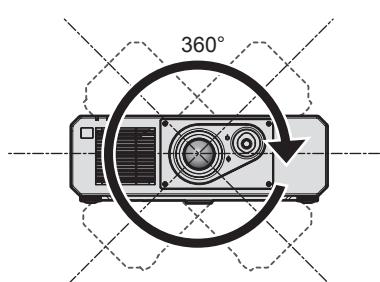
Kad projektor koristite na nadmorskim visinama od 1 400 m (4 593') do 4 200 m (13 780'): 0 °C (32 °F) do 40 °C (104 °F)

Ne upotrebljavajte projektor na lokaciji na kojoj sobna temperatura premašuje 40 °C (104 °F) bez obzira na nadmorskiju visinu kada je na projektor priključen opcionalni bežični modul (br. modela: AJ-WM50E).

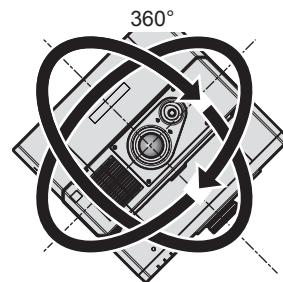
■ Moguća je projekcija u krugu od 360°.



360° okomito



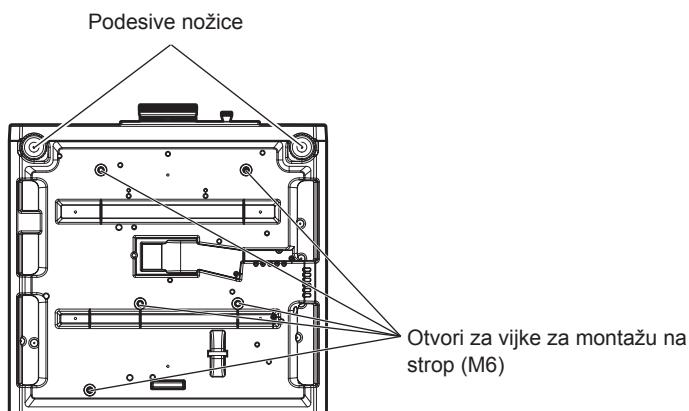
360° vodoravno



360° ukoso
(kombinacija okomitog i vodoravnog)

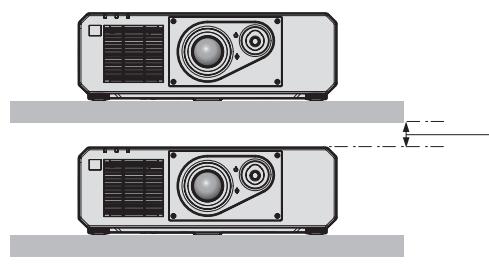
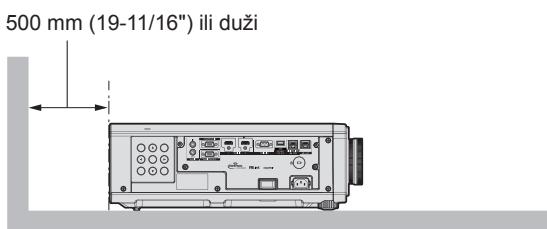
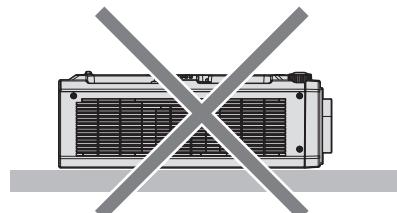
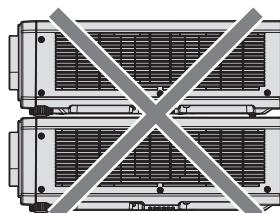
Mjere opreza prilikom postavljanja projektor-a

- Upotrebljavajte prilagodljive nožice samo za samostojeću montažu i za prilagođavanje kuta. Ako ih budete koristili za druge svrhe, možete oštetiti projektor.
- Ako ne instalirate projektor montažom na pod pomoću prilagodljive nožice ili montažom na strop pomoću nosača za stropnu montažu, upotrijebite pet otvora za vijke za montažu na strop da biste učvrstili projektor (kako je prikazano na slici). U takvom slučaju, uvjerite se da nema razmaka između otvora za vijke za montažu na strop na dnu projektor-a i površine na koju ga postavljate tako da između njih pokušate umetnuti razmaknice (metalne).
- Upotrijebite momentni odvijač ili inbus ključ da zategnete vijke za pričvršćivanje naznačenim momentom zatezanja. Ne koristite električne odvijače ili udarne odvijače.
(Promjer vijka: M6, dubine ureza u projektoru: 15 mm (19/32"), zakretni moment: $4 \pm 0,5 \text{ N}\cdot\text{m}$)



Položaji otvora za vijke za montažu na strop i prilagodljive nožice

- Ne postavljajte projektoare jedan na drugi.
- Ne upotrebljavajte projektor ako ga držite pri vrhu.
- Ne blokirajte otvore za ulaz/izlaz zraka projektor-a.
- Spriječite izravno strujanje zagrijanog i rashlađenog zraka iz klimatizacijskog sustava u otvore za ulaz/izlaz zraka projektor-a.



100 mm (3-15/16") ili duži

- Ne instalirajte projektor u skučeni prostor.

Kada instalirate projektor u skučenom prostoru, osigurajte zasebnu klimatizaciju ili ventilaciju. Toplina ispušnog zraka može se sakupljati kada ventilacija nije dovoljno snažna i tako pokrenuti zaštitni sklop projektor-a.

- Panasonic Connect Co., Ltd. ne preuzima odgovornost za bilo kakvu štetu na proizvodu uzrokovanoj neodgovarajućim odabirom lokacije za instalaciju projektor-a, čak i ako razdoblje jamstva proizvoda nije isteklo.

Sigurnost

Kada upotrebljavate ovaj proizvod, poduzmite mjere sigurnosti za sprječavanje sljedećih incidenata.

- Otkrivanje osobnih informacija javnosti na ovom proizvodu.
- Neovlašteno rukovanje ovim proizvodom zlonamjerne treće strane.
- Ometanje rada ili zaustavljanje ovog proizvoda zlonamjerne treće strane.

Poduzmite dovoljne mjere sigurnosti.

- Lozinka mora biti vrlo teška za odgonetnuti.
- Periodično mijenjajte lozinku.
- Panasonic Connect Co., Ltd. ili povezane tvrtke nikada neće izravno tražiti vašu lozinku. Ne otkrivajte svoju lozinku u slučaju da primite takve upute.
- Povezana mreža mora biti zaštićena vratom i ostalim.

■ Sigurnost pri korištenju proizvoda bežične lokalne mreže

Prednost bežične lokalne mreže je mogućnost razmjene podataka između računala ili slične opreme i bežične pristupne točke pomoći radio valova umjesto korištenjem kabla lokalne mreže, dok god se nalazite unutar područja radio prijenosa.

No budući da radio valovi mogu putovati i kroz prepreku (poput zida) te da im je moguće pristupiti bilo gdje unutar određenog područja, u slučaju neprikladnih sigurnosnih postavki mogu se pojaviti sljedeći problemi.

- Preneseni podaci mogu se presresti

Zlonamjerna treća strana može namjerno presresti radio valove i nadzirati sljedeće prenesene podatke.

- Osobne podatke poput identiteta, lozinke, broja kreditne kartice
- Sadržaj poruke e-pošte

- Podacima se može protuzakonito pristupiti

Zlonamjerna treća strana može pristupiti osobnim ili poslovnim mrežama bez dopuštenja i djelovati na sljedeće načine.

- Dohvaćati osobne i/ili tajne podatke (curenje podataka)
- Širiti lažne podatke oponašajući određenu osobu (zavaravanje)
- Prepravljati presretenu komunikaciju i objavljivati lažne podatke (falsificiranje)
- Širiti štetni softver kao što su računalni virusi i uništiti podatke i/ili sustav (pad sustava)

Budući da je većina bežičnih prilagodnika lokalne mreže ili pristupnih točaka opremljena sigurnosnim značajkama kako bi se doskočilo ovim problemima, postavljanjem odgovarajućih sigurnosnih postavki za vaš bežični uređaj lokalne mreže možete smanjiti mogućnost pojavljivanja ovakvih problema.

Neki bežični uređaji lokalne mreže možda neće imati odgovarajuće sigurnosne postavke odmah nakon kupovine. Da biste smanjili vjerojatnost pojave sigurnosnih problema, prije nego što počnete koristiti bežični uređaj lokalne mreže, uvjerite se da ste primijenili sve sigurnosne postavke prema uputama za rad priloženim svakom uređaju.

Ovisno o specifikacijama bežične lokalne mreže, zlonamjerna treća strana mogla bi posebnim sredstvima probiti sigurnosne postavke.

Tvrta Panasonic Connect Co., Ltd. od korisnika zahtijeva podrobno razumijevanje rizika koji nosi korištenje ovog proizvoda bez primjene sigurnosnih postavki i preporučuje korisnicima primjenu sigurnosnih postavki prema vlastitom nahođenju i na vlastitu odgovornost.

Napomene za bežičnu lokalnu mrežu

Radiovalovi frekvencijskog raspona od 2,4 GHz koriste se kod upotrebe funkcije bežične veze lokalne mreže projektor-a. Licenca bežične stanice nije potrebna, no pri korištenju potrebno je razumjeti sljedeće.

Za korištenje funkcije bežičnog povezivanja projektor-a s lokalnom mrežom, potrebno je pričvrstiti opcionalni bežični modul (br. modela: AJ-WM50E).

■ Nemojte koristiti blizu drugih bežičnih uređaja.

Sljedeći uređaji mogu koristiti radiovalove istog frekvencijskog raspona kao i projektor. Zbog međudjelovanja radiovalova, korištenje projektor-a blizu ovih uređaja može dovesti do prekida veze ili usporavanja brzine veze.

- Mikrovalne pećnice, itd.

Mjere opreza za upotrebu

- Industrijski, znanstveni ili medicinski uređaji, itd.
- Bežične stanice za prepoznavanje vozila u pokretu koje se koriste u tvorničkim proizvodnim linijama
- Određene bežične stanice slabog napajanja

■ Koliko god je to moguće, u blizini projektorra nemojte koristiti mobilne telefone, TV i radijske uređaje.

Mobilni telefoni, TV i radijski uređaji koriste radiovalove drukčijeg frekvencijskog raspona od projektorra, stoga nema djelovanja na bežičnu komunikaciju s lokalnom mrežom ili na funkcije slanja/primanja ovih uređaja. No zbog radiovalova projektorra moguća je pojava zvučnih ili vizualnih smetnji.

■ Radiovalovi za bežičnu komunikaciju s lokalnom mrežom ne prolaze kroz armirane šipke, metal ili beton.

Projektor može komunicirati kroz zid i drveni ili stakleni pod (osim kroz staklo s ugrađenom metalnom rešetkom), no ne i kroz zid ili pod napravljen od armiranih šipki, metala ili betona.

■ Koliko god je to moguće, ne koristite projektor na mjestu stvaranja statičkog elektriciteta.

Kada se projektor koristi na mjestu stvaranja statičkog elektriciteta ili smetnji, komunikacija putem bežične ili žičane lokalne mreže može biti podložna prekidima.

Postoji mala vjerojatnost neuspostavljanja veze s lokalnom mrežom radi statičkog elektriciteta ili smetnji; u tom slučaju isključite projektor, uklonite izvor statičkog elektriciteta ili smetnje koja stvara poteškoću i ponovno uključite projektor.

Aplikacijski softver koji projektor podržava

Projektor podržava sljedeći aplikacijski softver. Za detalje o pojedinom softveru ili preuzimanje posjetite web-mjesto (<https://panasonic.net/cns/projector/>).

• Logo Transfer Software

Aplikacijski softver na projektor prenosi izvornu sliku, poput logotipa poduzeća, koja se projicira na početku rada projekторa.

• Multi Monitoring & Control Software

Ovaj aplikacijski softver nadgleda i kontrolira više uređaja za prikazivanje (projektor i projekcijska ploča) povezanih s intranetom.

• Softver za rano upozorenje

Ovaj softver nadgleda status uređaja za prikazivanje i njihove periferne opreme u intranet mreži te obavještava o nepravilnostima opreme i detektira znakove mogućih nepravilnosti. „Softver za rano upozorenje“ predinstaliran je u softveru „Multi Monitoring & Control Software“. Za upotrebu funkcije ranog upozoravanja ovog softvera instalirajte „Multi Monitoring & Control Software“ na računalu na kojem ćete ga koristiti. Omogućite li funkciju ranog upozoravanja, dobit ćete obavijest kada je otprilike potrebno zamijeniti potrošne dijelove uređaja za prikazivanje, očistiti njihove dijelove i zamijeniti im komponente, pa ćete tako održavanje moći obaviti unaprijed.

Funkcija ranog upozoravanja može se koristiti za besplatnu registraciju maksimalno 2 048 uređaja za prikazivanje do 90 dana nakon instalacije softvera „Multi Monitoring & Control Software“ na računalo.

Za nastavak korištenja nakon 90 dana potrebno je kupiti licencu za „Softver za rano upozorenje“ (Serija ET-SWA100) i aktivirati je. Broj uređaja za prikazivanje koji se mogu registrirati radi nadzora ovisi o vrsti licence. Pojedinosti potražite u Uputama za rad softvera „Multi Monitoring & Control Software“.

Pohrana

Projektor držite u suhoj prostoriji.

Zbrinjavanje u otpad

Da biste zbrinuli proizvod, upitajte svoja lokalna nadležna tijela ili trgovca za pravilne načine zbrinjavanja. Proizvod zbrinite bez da ga rastavljate.

Mjere opreza pri upotrebi

■ Za postizanje dobre kvalitete slike

Da bi se prikazala lijepa slika u visokom kontrastu, pripremite odgovarajuće okruženje. Povucite zavjese ili rolete preko prozora i isključite bilo kakve svjetiljke pokraj zaslona da biste spriječili da vanjsko svjetlo ili svjetlo unutarnjih svjetiljki bude usmjereno na zaslon.

■ Ne dodirujte površinu projekcijske leće golim rukama.

Ako je površina projekcijske leće prljava zbog otiska prstiju ili nečeg drugog, mrlja će se uvećati i projicira se na zaslon.

■ Čipovi DLP

- Čipovi DLP precizno su izrađeni. U rijetkim slučajevima pikseli visoke preciznosti mogu nedostajati ili biti uvijek upaljeni. Takva pojava ne upućuje na kvar.
- Usmjeravanje laserske zrake visoke snage na površinu projekcijske leće može oštetiti čipove DLP.

■ Ne pomičite projektor niti ga izlažite vibracijama ili udarcima dok radi.

Ako ne slijedite ove upute, moguće je da će radni vijek unutarnjih komponenti biti kraći ili da će doći do kvarova.

■ Izvor svjetlosti

Izvor svjetlosti projektorja jest laserska dioda sa sljedećim svojstvima.

- Ovisno o temperaturi radne okoline smanjuje se sjaj izvora svjetlosti.
Kako temperatura raste, tim se više smanjuje sjaj izvora svjetlosti.
- Sjaj izvora svjetlosti smanjuje se trajanjem korištenja.
Ako se svjetlina značajno smanji, a izvor svjetla se ne uključuje, upitajte svojeg trgovca da očisti unutrašnjost projektorja ili da zamjeni jedinicu izvora svjetla.

■ Veze s računalima i vanjskim uređajima

Kada povezujete računalo s vanjskim uređajem, pažljivo pročitajte ovaj priručnik radi upotrebe napajačkih kabela i zaštićenih kabela.

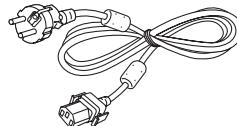
Dodatna oprema

Uvjerite se da je uz projektor isporučena sljedeća dodatna oprema. Brojevi omeđeni < > prikazuju broj dodatne opreme.

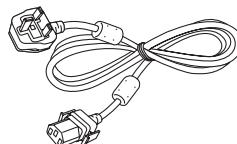
Bežična jedinica daljinskog upravljača <1> (N2QAYA000232)



Napajački kabel (TXFSX01RXQZ)



(TXFSX01RXRZ)



Baterija AAA/R03 ili AAA/LR03 <2>



(Za jedinicu daljinskog upravljača)

Pozor

- Nakon otpakiranja projekتورa, pravilno zbrinite poklopac napajačkog kabela i materijal za pakiranje.
- Ne upotrebljavajte isporučeni napajački kabel za druge uređaje osim ovog projekتورa.
- Ako neki dio dodatne opreme nedostaje, savjetujte se sa svojim trgovcem.
- Pohranite male dijelove na odgovarajući način i držite ih podalje od male djece.

Napomena

- Brojevi modela i pribor su predmetom izmjena bez obavijesti.

Opcionalna dodatna oprema

Opcionalna dodatna oprema (naziv proizvoda)	Br. modela
Nosač za pričvršćivanje na strop	ET-PKD120H (za visoke stropove) ET-PKD120S (za niske stropove) ET-PKD130B (nosač za pričvršćivanje projekتورa)
Bežični modul	AJ-WM50E
Softver za rano upozorenje (osnovna licenca/3-godišnja licenca)	Serija ET-SWA100*1
Kutija digitalnog sučelja	ET-YFB100G
Preklopnik DIGITAL LINK	ET-YFB200G

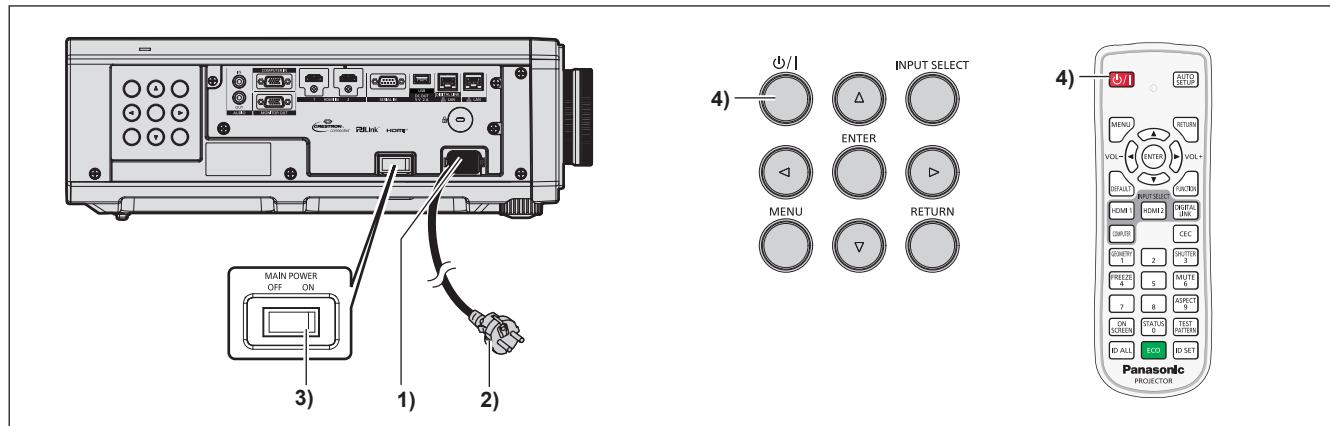
*1 Sufiks broja modela razlikuje se ovisno o vrsti licence.

Napomena

- Bežični modul (br. modela: AJ-WM50E) koristite na temperaturama od 0 °C (32 °F) do 40 °C (104 °F), uključujući i kada je priključen na projekتور.
- Brojevi modela opcionalne dodatne opreme mogu se promijeniti bez prethodne obavijesti.
- Opcionalna dodatna oprema kompatibilna s projekتورom može se dodati ili promijeniti bez prethodne obavijesti.
Za najnovije informacije posjetite web-mjesto (<https://panasonic.net/cns/projector/>).

Uključivanje/isključivanje projektorra

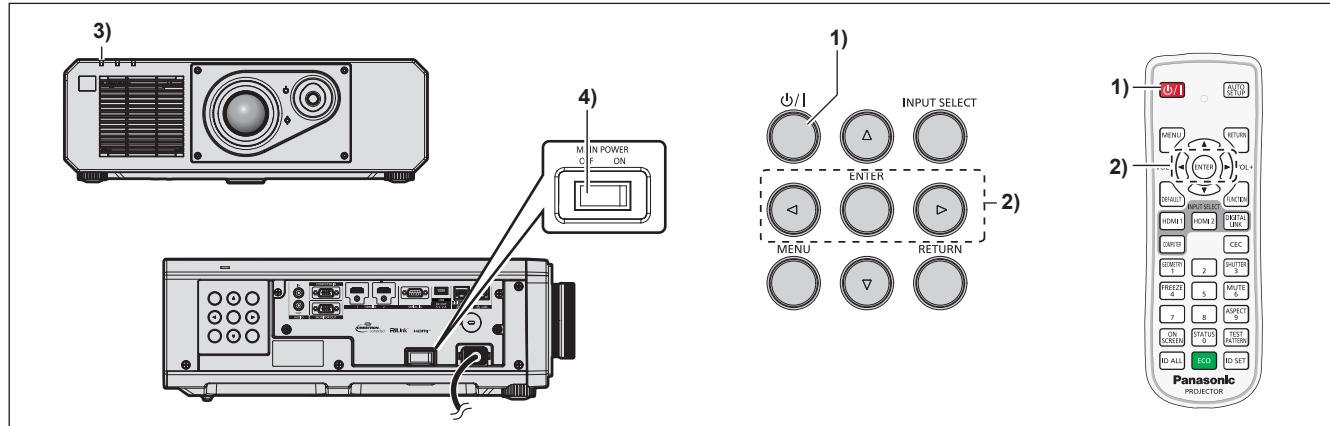
Uključivanje projektorra



- 1) Spojite napajački kabel s projektorem.
- 2) Povežite utikač s utičnicom.
- 3) Pritisnite stranu <ON> na sklopki <MAIN POWER> kako biste uključili napajanje.
 - Pokazatelj napajanja <ON (G)/STANDBY (R)> svijetli/treperi crveno, a projektor prelazi u stanje mirovanja.
- 4) Pritisnite gumb za napajanje <φ/ |>.
 - Pokazatelj napajanja <ON (G)/STANDBY (R)> svijetli zeleno, a slika se uskoro projicira na zaslon.

* Pojedinosti potražite u dokumentu „Upute za rad – Priručnik za funkcije“.

Isključivanje projektorra



- 1) Pritisnite gumb za napajanje <φ/ |>.
 - Prikazuje se zaslon potvrde [POWER OFF(STANDBY)].
- 2) Pritisnite ▶ za odabir [OK], pa pritisnite gumb <ENTER>.
(Ili ponovno pritisnite gumb za napajanje <φ/ |>.)
 - Projekcija slike prestaje, a pokazatelj napajanja <ON (G)/STANDBY (R)> na kućištu projektorra svijetli narančasto. (Ventilator se nastavlja pokretati.)
- 3) Pričekajte nekoliko sekundi da pokazatelj napajanja <ON (G)/STANDBY (R)> na projektoru zasvijetli/treperi crvenom bojom.
- 4) Pritisnite stranu <OFF> na sklopki <MAIN POWER> kako biste isključili napajanje.

* Pojedinosti potražite u dokumentu „Upute za rad – Priručnik za funkcije“.

Zbrinjavanje starih uređaja i baterija

Samo za Europsku uniju i zemlje koje posjeduju sustav recikliranja



Ovaj simbol na proizvodima, pakirajući i/ili popratnim dokumentima znači da se iskorišteni električni i elektronički proizvodi te baterije ne smiju bacati u kućanski otpad.

Molimo vas da prema zakonskim odredbama stare proizvode i istrošene baterije predate na ovlaštenim sabiralištima na daljnju obradu, pripremu odn. recikliranje.

Ako te proizvode i baterije propisno zbrinete, pomažete pri zaštiti dragocjenih resursa, a istovremeno i izbjegavate eventualne negativne utjecaje na ljudsko zdravlje i okoliš.

Za više informacija o zbrinjavanju i recikliranju obratite se svojem lokalnom komunalnom poduzeću.

Zbog nepropisnog zbrinjavanja ovog otpada mogu se, ovisno o lokalnim propisima zemlje, izreći i novčane kazne.



Napomena za simbol baterije (simbol niže)

Ovaj simbol može biti prikazan samo u kombinaciji s kemijskim simbolom. U tom se slučaju upotrebljava na temelju zahtjeva onih direktiva koje su donesene za dotičnu kemikaliju.

Panasonic Connect Co., Ltd.

Web Site : <https://panasonic.net/cns/projector/>

© Panasonic Connect Co., Ltd. 2022

W1121ZF2082 -PT